

Eitt ljós á gøtu míni

v/ Johs. A. Næs

Rannsaði tykkum sjálvar, um tit eru í trúnni, (2. Kor. 13,5).

Skula vit royna okkum sjálvi, so ræður um, at vit kenna okkum har, vit vónaligast kunna standa ímóti.

Fyrst er at nevna bønarfríðin. Jesus sigur: »Tá ið tú heldur bøn, tá far innar í kamar titt og lat aftur hurð tina«. Hvi vil hann hava hurðina afturlatnað? Jú, hann vil, vit skulu vera í friði. Og tað er neyðugt hjá okkum. Men av hasum orðum skilja vit eisini, at Jesus av aðrari orsök vil hava hurðina afturlatnað. Hann vil skilja okkum frá áhoyrarum og áskoðarum. Hann kennir okkum gjølla og veit, hvussu syrgiliga bundin vit eru av áhoyrarum og áskoðarum í øllum víður-skiftum okkara, eisini í víðurskiftum okkara til Guds — eisini í okkara bønarlívi. Man nakað menniskja kunna biðja til Gud, meðan onnur siggja og hoyra, uttan at tað ávirkar bønina?

Eg hosi mær, at tú plagar fara inn í kamar titt og lata aftur hurð tina. Og nú spyrji eg teg: rørist hjarta titt nakað, tá ið tú ert einsamallur við Gudi? Eg spyrji teg ikki, um tú kennir teg væl, einsamallan saman við Gudi, tí eg veit, at tað eins ofta má vera okkum svårt at vera einsamallur saman við honum, fyri at tað kann vera okkum til gagns.

Til eru kristin fólk, hvørs hjertu røst púra einki, tá ið tey eru einsamøll. Um nakað skal henda í hjarta teirra, mugu tey verða ávirkað og uppspent sálarliga av songi og ljóðlist.

Tá er svøvnurin komin, og varar hann eina tíð, leiðir hann menniskju beinleiðis og miskunnarlest inn í hin andaliga deyðan.

Fyrsti sjónleikur í Atlantis Bio

— Gríma til Klaksvíkar. Spælir barnaleik í desember

Grima fer nú til Klaksvíkar at spæla »Brendar brýr« tvær ferðir, í morgin kl. 17.00 og mánadagin kl. 20.00.

Spælt verður í Atlantis Bio og er hetta fyrsti sjónleikur har, síðani Klaksvíkar Sjónleikarafelag flutti inn.

Meðan Gríma er í Klaksvík, skal hon hava skeið fyri leikarar hjá Klaksvíkar Sjónleikarafelag, sum er farið undir at venja ein ítalskan skemtaleik. Kári Øster er leikstjóri.

Barnaleikur

Sjálv er Gríma farin undir ein barnaleik, sum er gjørdur eftir einum samiskum ævintýri. Leikurin kallast »Drongurin og gullfingurin« og fyrta framförslan verður 1. desember. Laura Joensen er leikstjóri.



Gudstænastur 21. sunnudag eftir trinitatis

Havnar kirkja: Hans J. Joensen
Vesturkirkjan: Torkil Græsholt, biskupur, altargongd
Landssjúkrahúsið: Kjartan Mørkøre kl. 9.30
Hestur: Hogni Poulsen
Kollafjørður: Jákup Magnussen, altargongd
Vestmanna: Martin R. Jacobsen
Glyvur: Jákup Kass kl. 11.00
Æðuvík: Jákup Kass kl. 17.00
Hellurnar: Torkil Beder, altargongd
Oyndarfjørður: Petur Petersen kl. 12.00, altargongd
Klaksvík: Niels P. Danielsen
Viðareidi: Henning Bøgesvang, altargongd
Bøur: David Johannesen kl. 12.00, altargongd
Skálavík: Jákup R. Hansen kl. 12.00, altargongd
Sandur: Jákup R. Hansen kl. 15.00, barnagudstænasta
Hvalba: Jónsvein Bech
Famien: Elsa Funding kl. 12.00, altargongd
Øravík: Elsa Funding kl. 18.00, altargongd
Hov: Bjarni Bæk kl. 12.00

Evangeliska røddin

Føroyska sendingin frá Trans World Radio, Monte Carlo hoyrist hvørt mánakvöld kl. 21.45 GMT á millumbylgju 205 m. (1466 kHz).

Mánakvöldið 12. nov. talar Osvald Kjærbo úr Havn
Evni: »Harrin leitar eftir tær — hvørjum leitar tú eftir«
Sangur: Sunnvá Háberg og Kvartetten í Betesda



Vælkomið
littla barn

31. oktober fingur Ása og Poul Kristoffur Joensen, Norðagøtu, ein son.

6. november fingur Arnild og Jóan Petur Højgaard, Toftir ein son.

6. november fingur Hervør og Otto Madsen, Kollafjørð, eina dóttur.

8. november fingur Jaspur og Jana Johannesen, Tórshavn, ein son.

Honda Accord

til sølu

Tlf. 17142



Framleiða 3

So mangan hava vit bæði lisið og hoyrt, at menn framleiða laks, og at menn framleiða smolt.

Vit hava alitodir. Hvi so ikki siga at ala laks, ala sil, ala smolt?

Men meðan lúðin elur seyð,
og havið fisk,
so fæst við Guðs hjálp dagligt breið
á Føroyings disk.

sigur Friðrikur Petersen.

Ella hvi ikki siga sum ein maður svaraði? Hann varð spurður: »Hvussu nógv smolt hava tit framleitt?«

»Vit hava sett við, « og so segði maðurin hvussu nógv túsund.

Soleiðis ber eisini til at siga. Vit seta kálvar við. Vit seta lomb við.

Fólk, ið arbeiða á flakavirkjum, siga ikki, at tey framleiða fisk. Tey siga, at tey skera flak. Heldur ikki siga tey, at tey framleiða upsa ella tosk, um pakkinn við flakinum vigar 5 pund ella 10 pund. Tá man bera til at siga, at upsaflakið ella toskaflakið verður pakkað í so stórar pakkar.

Menn siga heldur ikki, at teir framleiða saltfisk. Siga teir, at teir flekja, so veit hvørt mansbarn, at teir tala um saltfisk.

Onkur man hava hoyrt og eisini lisið, at teir framleiða rogn á rognavirkinum. Rognið verður til í fiskinum; men á rognavirkinum víðgera teir rognini til ta vøru, ið seld verður, ella teir arbeiða rognini til ta vøru, ið seld verður. Soleiðis hevur ein blaðmaður skrivað: Kovin arbeiðir flatfisk fyr flakavirki, og onkrar royndir við nýggjari vøru verða gjørdar.

Tá ið sagt verður, at maskinurnar framleiða smáan svartkjaft, so man tað betra málbrúkið vera at siga, hvat ið maskinurnar gera burtur úr smáum svartkjafti. Tær gera ikki svartkjaft. Vit gera bæði eitt og annað burtur úr ymsum tilfari. Vit gera fars. Vit gera blóðmor.

Eitt kvöldið sötu menn og prátaðu, tá sigur ein maður: »Hvør framleiðir nú klippfisk í Føroyum?«

Ein annar maður svaraði og dró á orðini: »Tú. Eg veit ongan, sum turkar fisk.«

Hann, ið svaraði, ætlaði ikki at rætta hann, ið spurdi; men hann var ikki ávirkaður av orðinum at framleiða. Hann brúkti tað málið, hann var vaksinn upp við.

Sv.T.

Læknavaktirnar

Tórshavn: Andor Elliesen, tlf. 12233, leygard. og Kaj Kallsberg, tlf. 13150, sunnud.

Eysturoy: Sverri Lamhauge, tlf. 48016, leygard. og Pól Olsen, tlf. 47010, sunnud.
Norðuroyggar: Steingrímur Weihe, tlf. 55300

Vágar: Tlf. 32413

Suðuroy (norður):

Tlf. 71560

Suðuroy (suður):

Tlf. 73030

Tannlæknavakt, Tórshavn

Bráðfeingishjálpi fæst í dag og í morgin kl. 13.00-14.00. Tlf. 14544.